

Týsdagur 29. oktober



17.30 DV við teknmálstulki e
17.50 Tiðindi fyri deyv
18.00 Toktummas 19
18.05 Mowgli 29
18.30 Gandakallahúsið 6:6
19.00 Okkara kokkar e
19.30 Breddin e
20.00 Dagur og Vika
20.25 Kjakíð
21.00 Bókattúrtin
21.30 Stuttligar lýsingar
21.40 Havsins andadráttur – ein mynd av tónaskaldinum Sunleifi Rasmussen
22.30 Norðurlandaráðið 50 ár
0.20 Liðugt



7.30 Equestrianism - World
Equestrian Games Spain
Jerez De La Frontera
9.00 Football - Eurogoals
10.45 All Sports - Watts
11.15 Athletics - European
Championship Munich
Germany
12.15 Swimming - European
Championship Berlin
Germany
13.45 Football - Eurogoals
15.30 Xtreme Sports - YOZ Mag
16.00 Snooker - Regal Masters
Glasgow Scotland
18.00 Football - European
Championships Legends
19.00 Sailing - Louis Vuitton Cup
New Zealand Auckland
20.00 Boxing - To be announced
22.00 News - Eurosportnews
Report

22.15 Sumo - Grand Sumo
Tournament (Basho)
23.15 Sumo - Grand Sumo
Tournament (Basho)
0.15 News - Eurosportnews
Report



0.05 TLZ: »Stephen Hawkings
Universe – An Answer to
Everything«
1.00 TLZ: »Breath of Life -
Horizon«
2.00 TLZ: »State of the Planet
– The Future of Life«
3.00 TLZ: »Workers at War –
Wanted«
3.30 TLZ: »Tales from the
Global Economy –
Greenspan Alert!«
4.00 TLZ: »Ever Wondered?«
4.10 TLZ: »Pause«
4.15 TLZ: »Personal Passions -
Joels Holland«
4.30 TLZ: »Ever Wondered?«
4.55 TLZ: »Under the Lens -
Face«
5.00 TLZ: »Susanne«
5.30 The Ozmo English Show
6.00 Step Inside: »Mr. Davies
and the Baby«
6.10 The Story Makers:
»Sorting«
6.30 Toucan Tecs: »Peacock
Palace Scoop«
6.40 Steps to the Stars
7.05 Get Your Own Back
7.30 Ready Steady Cook
8.15 House Invaders
8.45 Going for a Song
9.15 Country Tracks
9.45 Country Tracks
10.15 Animal Hospital
10.45 The Secret Garden
11.45 The Weakest Link
12.30 Passport to the Sun
13.00 Eastenders
13.30 House Invaders

14.00 Going for a Song
14.30 Step Inside: »Mr. Davies and
the Baby«
14.40 The Story Makers: »Sorting«
15.00 Toucan Tecs: »Peacock
Palace Scoop«
15.10 Steps to the Stars
15.35 Get Your Own Back
16.00 Chimpanzee Diary
16.30 Ready Steady Cook
17.15 The Weakest Link
18.00 Ainsley's Gourmet Express:
»Wagon Meals«
18.30 Bargain Hunt
19.00 Eastenders
19.30 Vicar of Dibley: »Dibley
Live«
20.00 Game on: »Double-Hard
Bastards and Girlie Shirt«
20.30 Dinnerladies
21.00 Animal Minds: »Are Animals
Conscious?«
22.00 Love Town
22.30 City Central: »Half Man,
Half Cop«
23.30 The Stand Up Show



0.00 BBC News – followed by
Weather
0.30 Hardtalk (R)
1.00 BBC News – followed by
Weather
1.30 Click Online (R)
2.00 BBC News – followed by
Weather
2.30 Earth Report (R)
3.00 BBC News – followed by
Weather
3.30 Asia Today (R)
3.45 World Business Report (R)
4.00 BBC News – followed by
Weather
4.30 Hardtalk
5.00 BBC News – followed by
Weather
5.30 World Business Report
6.00 BBC News – followed by
Weather
6.30 World Business Report
7.00 BBC News – followed by
Weather
7.30 World Business Report
7.45 Sport Today
8.00 BBC News – followed by
Weather
8.30 Click Online (R)
9.00 BBC News – followed by
Weather
9.30 Earth Report (R)
10.00 BBC News – followed by
Weather
10.30 Asia Today
10.45 World Business Report
11.00 BBC News – followed by
Weather
11.30 Hardtalk (R)
12.00 BBC News – followed by
Weather
12.30 World Business Report
12.45 Sport Today
13.00 BBC News – followed by
Weather
13.30 Fast Track (R)
13.45 Holiday (R)
14.00 BBC News – followed by
Weather
14.30 Asia Today
15.00 BBC News – followed by
Weather
15.30 Hardtalk (R)
16.00 BBC News
16.30 Earth Report (R)
17.00 BBC News
17.15 World Business Report –
followed by Weather
17.30 Back to the Floor:
»Cruising« (R) 2/7
18.00 BBC News – followed by
Weather
18.30 World Business Report
18.45 Sport Today
19.00 BBC News – followed by
Weather
19.30 Hardtalk (R)
20.00 BBC News
20.00 BBC News – followed by
Weather

20.30 Talking Movies
21.00 BBC News – followed by
Weather
21.30 World Business Report
22.00 BBC News – followed by
Weather
22.30 Reporters (R)
23.00 BBC News – followed by
Weather
23.30 World Business Report (R)
23.45 Asia Today



5.00 Garfield og venner
5.25 Børnehjørnet
7.00 TV-SHOP
8.55 TV3 Extra
9.20 Rescue 77
10.15 Rescue 77
11.05 Horton-sagaen
12.00 Horton-sagaen
12.50 Ricki Lake
13.50 Mumien lever
15.35 Med på moden
16.05 Ricki Lake
17.00 Direkte: Danmark-Frankrig –
World Cup í herrehandsbóld
19.00 UEFA Champions League
21.55 UEFA Champions League
sammendrag
23.00 Americas Cup-udfordringen:
Round Robin II
2.30 Seinfeld
3.00 Benny Hill 3
3.35 Benny Hill 4
4.10 Benny Hill 5
4.45 Godnat



7.00 Tiðindi
7.05 Morgunlestur - Henry Debes
Joensen á Argjum lesur
7.15 Barnalotan - Katrin Nolsøe
Joensen, Kári Sólstein og
Finnur Hansen stíla fyri
7.30 Tiðindi
7.35 Góðan morgun Føroyar
8.00 Tiðindi
8.03 Góðan morgun Føroyar
9.00 Tiðindi
9.03 David Copperfield (e) - Elin
Heinesen lesur 9. part av
framhaldssögu eftir Charles
Dickens. Jens Pauli Heinesen
týddi
9.35 Dagsins tónar
9.50 Morgunlestur (e) - Henry
Debes Joensen á Argjum
lesur
10.00 Tiðindi
10.03 Fimleikalotan
10.10 Tit skriva, vit spæla
11.00 Tiðindi
11.03 Á ferð í Sibiríu (e) - Ove Ol-
sen lesur 4. part av ferða-
frásøgn eftir Sigert Paturus-
son. Signið av Skarði Joen-
sen týddi
11.35 Undir dagurða
Veðurtiðindi
12.00 Middagstónleikur
12.15 Skráin og lýsingar
12.20 Tiðindini
12.40 Dagurðatónar
13.00 Tónatímin
14.00 Viðurgerði (e) - Sending við
reportasjum, samræðum og
frásagnum úr Suðuroy
15.00 Tiðindi
15.03 Nýtt og gott gamalt - Jens
Tummas Naess velur lögini
16.00 Tiðindi
16.03 Barnatímin (e) - Katrin og
Kári stíla fyri
17.00 Tiðindi
17.05 Heimabeiti - Studio Pegasus
stílar fyri
18.00 Barnalotan (e) - Katrin Nols-
øe Joensen, Kári Sólstein og
Finnur Hansen stíla fyri

Spyr Harran fyrst

Í sendingini verða
fylgjandi spurningar
svaraðir :

Spurningur nr.1:

Hví varð Hann negldur
á Golgata træ? Hví
varð Hann hangandi
har?

– Eg hugsi um Jes-
us og deyða Hansara.
Hann var syndafríur,
hin einasti, ið ikki
hevði straff uppiborna,
og tó hekk Hann har
millum vanligar brots-
menn, dømdur til deyð-
an. Hann hevði alt vald, kundi rivið seg leysan, kundi
tílkalla hjálp, men varð hangandi!
Hví???

Spurningur nr. 2:

Eru Føroyar ein kristin tjóð? Eru føroyingar kristnir?
– Er tað rætt av okkum, um vit hugsa um tað, ið hent
er seinastu mánaðirnar, at kalla tjóð okkara kristna og
okkum sjálvi kristin? Eg hugsi m.a. um skriviningina um
humanismu, fósturtøku, siðsemisnevnd, kynsvill og tí-
líkt.

Spurningur nr. 3:

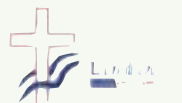
Tey tiggju boðini eru væl ikki galdandi í dag – ella
hvussu? Eru tey ikki farin av móta? Eru tey, um vit
meta andaliga, ikki »fallin« fyri náðini?
Sendingin verður endursend leygardagin kl. 11.00.
Vertur í sendingini er Jenis av Rana.



Týskvöldið kl. 21.00



9.45 Orðið - Bibliulestur v/ Anju
Hansen
10.00 Leysalotan (e) - Endursend-
ing frá í gjár - Innsløg, prát
og tónleikur - Sonne Smith
leggur til rættis
11.00 Tónleikur
12.00 Tiðindi
12.15 Tónleikur
13.00 Ynskilotan - Heilsur frá lurt-
arum - Send heilsanir um
(www.ras2.fo) ella á fax.
359990
14.00 Lýsingar
14.05 Ynskilotan (framhald)
15.00 Tiðindi
15.15 Leysalotan - Innsløg, prát
og tónleikur - Sonne Smith
leggur til rættis
16.00 Tónleikur
18.00 Tiðindi
18.15 Tónleikur
20.00 Barnarásin (e) - Endursend-
ing frá sunnudegnum
20.30 Tónleikur
21.00 Tiðindi
21.15 Orðið (e) - Endursending frá
í morgun - Bibliulestur v/
Anju Hansen
21.30 Á Torginum (EvR) - Svenn-
ing av Lofti leggur til rættis
23.00 Liðugt



13.00 Byrjan - Dagsskráin verður
lisin
13.05 Bankabók Trúarinnar - eftir
C. H. Spurgeon
14.00 Brot og bitar (e)
14.15 Tónleikur
15.00 Leygarkvöld í Lindini v/
Dánjal á Dul Jacobsen (e)
17.00 Bonartænastan byrjar. Tífl.
321377 og tilber at senda
fax nr. 321379 - Heimasíða:
www.lindin.fo
17.55 Dagsins orð eftir Svenning
av Lofti
18.00 Bonartænastan. Biðið verð-
ur beinleiðis fyrri bonarevini-
num
19.00 Møti v/ Anniku við Skipá (e)
20.00 Tónleikur
20.55 Bankabók Trúarinnar - eftir
C. H. Spurgeon (e)
21.00 Spyr Harran fyrst v/ Jenis av
Rana
22.55 Dagsins orð eftir Svenning
av Lofti
23.00 Dagskráin fyrri mikudagin
verður lisin
23.05 Blandaður tónleikur,
Dagsins Orð, o.a.
2.00 Leygarkvöld í Lindini v/
Dánjal á Dul Jacobsen (e)
4.00 Blandaður tónleikur,
Dagsins Orð, o.a.
6.00 Vit gevast



Týskvöldið kl. 19.00

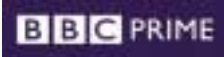
Mikudagur 30. oktober



17.30 DV við teknmálstulki e
18.00 Toktummas 20, Sofus 7,
Vamblar 6
18.30 Hollyoaks 9
18.55 Djórahospitalið
19.25 Kjakíð e
20.00 Undan væðingini - Bumm-
pengar og undirsjóvartunnlar
20.35 DR-dok.: Flóttafólkini úr
Kosovo – trý ár eftir
21.35 Hotellið
22.15 Jagstranin eftir figgindans
figginda 4:8
23.00 SATSA e
23.40 Liðugt



7.30 Olympic Games - Olympic
Magazine
8.00 Football - Eurogoals
9.30 Football - European
Championships Legends
10.30 Football - European
Championships Legends
11.30 Canoeing - World
Championship France
Bourg St. Maurice
(www.ras2.fo) ella á fax.
359990
13.00 Direkte: Danmark–Egypten
– World Cup í herrehånd-
bold
14.30 Pool - World
Championship
16.00 Snooker - Regal Masters
Glasgow Scotland
18.00 Equestrianism - Grand Prix
Algarve Vilamoura
Portugal
19.00 Sailing - Louis Vuitton Cup
New Zealand Auckland
20.00 Equestrianism - World
Cup Aarhus Denmark
21.00 Golf - U.S. P.G.A. Tour
Buick Challenge Pine
Mountain United States
22.00 News - Eurosportnews
Report
22.15 Golf - Challenge Tour
Fortis Bank Open Van
Nymegen Gc Netherlands
22.45 Sailing - Sailing World
23.15 Sumo - Grand Sumo
Tournament (Basho)
0.15 News - Eurosportnews
Report



0.00 TLZ: »Reputations – Ben
Johnson – Lost Seoul«
1.00 TLZ: »Reputations – Joe
Louis – The Boxer who
beat Hitler«
2.00 TLZ: »Great Romances of
the 20th Century – Orson
Welles & Rita Hayworth«
2.30 TLZ: »Best of British –
Roger Moore«
3.10 TLZ: »Virgin & The Abbey«
4.00 TLZ: »Breaking the Seal –
Legal Records«
4.30 TLZ: »Insights Into
Violence«
5.00 TLZ: »Make Spanish your
Business«
5.30 TLZ: »Teen English Zone«
6.00 Step Inside: »Don't do
that«
6.10 The Story Makers:
»Family«
6.30 Toucan Tecs: »The big
Drip«
6.40 Space Detectives: »Moon
and Mars«
6.55 Space Detectives: »Stars«
7.10 Blue Peter
7.30 Ready Steady Cook
8.15 House Invaders
8.45 Going for a Song
9.15 Bargain Hunt

9.45 House Detectives: »Days
Farm House«
10.15 Chimpanzee Diary
10.45 Parkinson: »Mohammed
Ali«
11.25 Holiday Snaps: »Cam-
bridge/Glasgow/Sandiego
/Keswick«
11.45 The Weakest Link
12.30 Passport to the Sun
13.00 Eastenders
13.30 House Invaders
14.00 Going for a Song
14.30 Step Inside: »Don't do that«
14.40 The Story Makers: »Family«
15.00 Toucan Tecs: »The big Drip«
15.10 Space Detectives: »Moon
and Mars«
15.25 Space Detectives: »Stars«
15.40 Blue Peter
16.00 Vets in Practice: »Vets have
Pets too«
16.30 Ready Steady Cook
17.15 The Weakest Link
18.00 Friends for Dinner: »Tony
Tobin«
18.30 Changing Rooms: »Disney«
19.00 Eastenders
19.30 Holby City: »Chasing the
Dragon«
20.30 Fish: »Ever Diminishing
Circles«
21.30 The Heat is on
22.30 She's Been Away



0.00 BBC News – followed by
Weather
0.30 Hardtalk (R)
1.00 BBC News – followed by
Weather
1.30 Back to the Floor:
»Cruising« (R) 2/7
2.00 BBC News – followed by
Weather
2.30 Reporters (R)
3.00 BBC News – followed by
Weather
3.30 Asia Today (R)
3.45 World Business Report (R)
4.00 BBC News – followed by
Weather
4.30 Hardtalk
5.00 BBC News – followed by
Weather
5.30 World Business Report
6.00 BBC News – followed by
Weather
6.30 World Business Report
7.00 BBC News – followed by
Weather
7.30 World Business Report
7.45 Sport Today
8.00 BBC News – followed by
Weather
8.30 Back to the Floor:
»Cruising« (R) 2/7
9.00 BBC News – followed by
Weather
9.30 Reporters (R)
10.00 BBC News – followed by
Weather
10.30 Asia Today
10.45 World Business Report
11.00 BBC News – followed by
Weather
11.30 Hardtalk (R)
12.00 BBC News – followed by
Weather
12.30 World Business Report
12.45 Sport Today
13.00 BBC News – followed by
Weather
13.30 Click Online (R)
14.00 BBC News – followed by
Weather
14.30 Asia Today
15.00 BBC News – followed by
Weather
15.30 Hardtalk (R)
16.00 BBC News
16.30 Reporters (R)
17.00 BBC News
17.15 World Business Report –
followed by Weather
17.30 Fast Track (R)
17.45 Holiday (R)
18.00 BBC News

18.30 World Business Report
18.45 Sport Today
19.00 BBC News – followed by
Weather
19.30 Hardtalk (R)
20.00 BBC News – followed by
Weather
20.30 The Car's The Star
21.00 BBC News – followed by
Weather
21.30 World Business Report
22.00 BBC News – followed by
Weather
22.30 Australia Direct
23.00 BBC News – followed by
Weather
23.30 World Business Report (R)
23.45 Asia Today



5.00 Garfield og venner
5.25 Børnehjørnet
7.00 TV-SHOP
9.20 Rescue 77
10.15 Rescue 77
11.05 Horton-sagaen
12.00 Horton-sagaen
12.55 Ricki Lake
13.45 Vilde hjerter kan ikke
knuses
15.35 Med på moden
16.05 Ricki Lake
16.55 Direkte: Danmark–Egypten
– World Cup í herrehånd-
bold
19.00 Robinson: Bekendelsens
time
19.30 Line's
20.30 Felicity
21.30 Sex and the City
22.05 Strong Medicine
23.00 Americas Cup-udfordringen:
Round Robin II
2.30 Seinfeld
3.00 Benny Hill
3.35 Benny Hill
4.10 Benny Hill
4.45 Godnat



7.00 Tiðindi
7.05 Morgunlestur - Henry Debes
Joensen á Argjum lesur
7.15 Barnalotan - Katrin og Kári
stíla fyri
7.30 Tiðindi
7.35 Góðan morgun Føroyar
8.00 Tiðindi
8.03 Góðan morgun Føroyar
9.00 Tiðindi
9.03 Norðurlendsk tónleikaheið-
ursløn (e) - Sending í sam-
bandi við, at Sunleif Rasmus-
sen fær heiðurslønina.
Edvard Nyholm Debess
leggur til rættis
9.35 Dagsins tónar
9.50 Morgunlestur (e) - Henry
Debes Joensen á Argjum
lesur
10.00 Tiðindi
10.03 Fimleikalotan 1
10.10 Kvøðuljómar til sjófélkið
11.00 Tiðindi
11.03 Skúlagáttin (e) - Birgir Kruse
leggur til rættis
12.00 Veðurtiðindi
12.02 Middagstónleikur
12.15 Skráin og lýsingar
12.20 Tiðindini
12.40 Dagurðatónar
13.00 Tónatímin
14.00 Heimabeiti (e) - Studio
Pegasus stílar fyri
15.00 Tiðindi
15.03 Nýtt og gott gamalt - Kim
Hansen velur lögini
16.00 Tiðindi
16.03 Jazzurin (e) - Magnus
Johannesen stílar fyri
17.00 Tiðindi



Mikukvöldið kl. 19.30

Fólk og frítíð

Fríðhild Petersen og dótturin Femja hava báðar hópin
av ítrivum. Fríðhild, ið hevur eina orgrinnu av penna-
vininum kring knøttin, hevur ferðast nóg, eitt nú til
mongu pennavinirnar, eins og nógvir teirra somuleið-
is hava vitjað í Føroyum. Eitt nú búðu tær eitt skifti í
Grikkalandi, har Femja eisini gekk í skúla helmingin
av 7. flokki. Femja hevur somuleiðis ferðast nóg,
hevur eitt nú verið á málskúla í Spania, gingið í skúla
við muslimum, fjakkað í Fjareystri, eins og hon eisini
hevur verið til skips og tikið stóra koyrikortið.

Vit hitta tær báðar, sum harumframt hava ein
felagsnevna í tónleikinum, og skifta orð um ítriv,
mótbúrð, lívs gleði og mangt annað.

Og Gestakokkurin hesuferð, Jógván Heinesen, fer
at borðreiða við einhvørjum leskiligum.
Gunnar Nolsøe leggur til rættis.

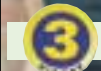
Undan væðingini –
Bumpengar og
undirsjóvartunnlar

Mikukvöldið kl. 20.00

Um ein mánaða verður landfast millum Vágarnar og
Streymoyinna. Tá henda ætlan varð umrødd tann tíð
tað var, vóru tað nóg sum hildu, at tað ikki fór at
bera til hvørki so ella so. Tey vónrikastu tosaðu mest
um figging við bumpengum, onnur hildu fyri vist,
at tað fór ikki at bera til at ota langt undir havsins
botn fyri at koyrandi skuldi verða undir sundið. Land-
fast er, so nú eru bara bumpengarnir eftir.

Felicity

Ben setir spurnartekin við forholdið hjá Felicity og
Noel, og heldur, at Felicity fer skjótt at royna at fáa
hann aftur. Samstundis gera Felicity og Noel av at
flyta saman. Julie kemur til býin, og Sean er sann-
førdur um at tað er bara fyrri hann. Tað visir seg tó
skjótt, at hon er skal royndarvenja í New York og
samstundis ger hon tað greitt fyrri Sean, at hon hevur
ongar kenstur fyrri
honum. Ístaðin fyrri
royrnir hon eftir Ben.
Sean verður frá sær
sjálvum. Felicity
heldur hinvegin, at
Ben brúka Julie fyri
at gera hana øvund-
sjúka. Sean finnur
eina ógvuliga
ólukkuliga Meghan
á eini barr. Seinni
verður hæddar-
punktið, tá Meghan
skjýtur upp, at tey
skulu fara at spæla
rulla fløsku.



Mikukvöldið kl. 20.30

17.05 Sostatt - Jóhann Mortensen
og Bjørt Samuelsen leggja
til rættis
18.00 Barnalotan (e) - Katrin og
Kári stíla fyri
18.25 Skráin og lýsingar
18.30 Tiðindini
19.00 Sjónarringurin - Árni
Joensen leggur til rættis
19.30 Fólk og frítíð - Gunnar Nols-
øe leggur til rættis
20.30 Á sanganna veingjum -
Gunnvør Poulsen stílar fyri
21.00 Tiðindi
21.05 Dagsetur
22.00 Alfa Proxima - Fróði
Løkságarð ger sendingina
Tiðindi



9.45 Orðið - Bibliulestur v/ Anju
Hansen
10.00 Leysalotan (e) - Endursend-
ing frá í gjár - Innsløg, prát
og tónleikur - Sonne Smith
leggur til rættis
11.00 Tónleikur
12.00 Tiðindi
12.15 Tónleikur
13.00 Ynskilotan - Heilsur frá lurt-
arum - Send heilsur um
(www.ras2.fo) ella á fax.
359990
14.00 Lýsingar
14.05 Ynskilotan (framhald)
15.00 Tiðindi
15.10 Flokksting - Hesaferð við
Sjálvstýrisflokkinum -
Sonni Smith leggur til
rættis
16.00 Halleluja (e) - Endursending
frá mánavöldinum - And-
alig tónleikasending v/ Heina
Lützen og Jógván Poulsen
17.00 Tónleikur
18.00 Tiðindi
18.15 Tónleikur
21.00 Tiðindi
21.15 Orðið (e) - Endursending
frá í morgun - Bibliulestur
v/ Anju Hansen
21.30 Tónleikur
23.00 Liðugt



13.00 Byrjan - Dagsskráin verður
lisin
13.05 Bankabók Trúarinnar - eftir
C. H. Spurgeon
13.15 Prát og tónleikur beinleiðis
sending v/ Eyðun Jacobsen
Mangt & Hvat v/ Preben
Hansen (e)
17.00 Bonartænastan byrjar. Tífl.
321377, tilber at at send
fax nr. 321379 -
Heimasíða: www.lindin.fo
17.55 Dagsins orð eftir Svenning
av Lofti
18.00 Bonartænastan. Biðið
verður fyrri bonarevnum
19.00 Ein forvitnislig ferð gjøg-
num Biblíuna - v/ Simun
Absalonsen og Jógván
Zachariassen
20.55 Bankabók Trúarinnar - eftir
C. H. Spurgeon (e)
21.00 Tónar og innihald v/ Hogni
Håberg Hansen & Jan
Zachariassen
22.05 Tónleikarsending v/ Jens
Lisberg
23.00 Dagsins orð eftir Svenning
av Lofti (e)
23.10 Blandaður tónleikur,
Dagsins Orð, o.a.
2.00 Mangt & Hvat v/ Preben
Hansen (e)
4.00 Blandaður tónleikur,
Dagsins Orð, o.a.
6.00 Vit gevast